

## **REMINGTON 783 W/Safety (Pull Weight adjustable 1.5-4lb) - REMINGTON 783 Right Hand\*\*3lb\*\***

Bolt-action rifle Remington Model 783, drop-in trigger with safety. Factory-set to 3 lb / 1,362 g, adjustable from 1.5 lb / 681 g up to 4 lb / 1,816 g. Code 783, Timney USA.



### **Attributes**

- Name: REMINGTON 783 Right Hand\*\*3lb\*\*
- Manufacturer: TIMNEY
- Product no.: EU2016493
- Mfr. No.: 783
- Delivery weight: 0.09kg
- Shipping height: 51mm
- Shipping width: 102mm
- Shipping length: 191mm
- UPC: 081950783007

# Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für das REMINGTON 783 W/Safety](#)
- [English: Safety Instruction Guide for REMINGTON 783 W/Safety](#)
- [Español: Instrucciones de Seguridad del Producto: REMINGTON 783 W/Safety](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le REMINGTON 783 W/Safety](#)
- [Italiano: Istruzioni di Sicurezza per il Fucile Remington 783 W/Safety](#)
- [Norsk: Sikkerhetsinstruksjoner for REMINGTON 783 W/Safety](#)
- [Polski: Instrukcja bezpieczeństwa użytkowania karabinu REMINGTON 783 W/Safety](#)
- [Suomi: REMINGTON 783 W/Safety Käyttöohje ja Turvaohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för REMINGTON 783 W/Safety \(Pull Weight justerbar 1.54lb\)](#)
- [Český: Návod k použití a bezpečnostní pokyny pro REMINGTON 783 W/Safety](#)

# Sicherheitshinweise für das REMINGTON 783 W/Safety

## Einleitung

Herzlichen Glückwunsch zu deinem Kauf des REMINGTON 783 W/Safety. Dieses BoltActionGewehr ist mit einem einstellbaren Abzug ausgestattet, der eine sichere und präzise Nutzung ermöglicht. Bitte lies die folgenden Sicherheitshinweise sorgfältig durch, um sicherzustellen, dass du das Produkt sicher und verantwortungsbewusst verwendest.

## Allgemeine Sicherheitshinweise

- Stelle sicher, dass das Gewehr immer in einem sicheren Zustand ist, wenn es nicht verwendet wird.
- Halte das Gewehr von Kindern und unbefugten Personen fern.
- Verwende das Gewehr nur für den vorgesehenen Zweck und gemäß den Anweisungen des Herstellers.
- Überprüfe regelmäßig auf Schäden oder Abnutzung, bevor du das Gewehr verwendest.
- Informiere dich über die geltenden Gesetze und Vorschriften für den Besitz und die Verwendung von Feuerwaffen in deinem Land oder deiner Region.

## Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- Stelle sicher, dass der Abzug auf das gewünschte Gewicht eingestellt ist (zwischen 1,5 lb und 4 lb), bevor du das Gewehr verwendest.
- Verwende nur die empfohlenen Munitionstypen für das REMINGTON 783.
- Achte darauf, dass der Sicherheitsmechanismus immer aktiviert ist, wenn das Gewehr nicht in Gebrauch ist.
- Überprüfe die Umgebung, bevor du schießt, um sicherzustellen, dass keine Personen oder Tiere in der Nähe sind.
- Halte immer den Finger vom Abzug, bis du bereit bist zu schießen.

## Anweisungen für Installation und Nutzung

### • Installation des Abzugs:

1. Stelle sicher, dass das Gewehr entladen ist.
2. Entferne die Schrauben, die den Abzug halten, und ziehe den Abzug vorsichtig heraus.
3. Setze den neuen Abzug ein und befestige ihn mit den Schrauben.
4. Stelle den Abzug auf das gewünschte Gewicht ein (1,5 lb bis 4 lb) gemäß den Anweisungen des Herstellers.

### • Nutzung des Gewehrs:

1. Überprüfe vor jeder Nutzung, ob das Gewehr entladen ist.
2. Aktiviere den Sicherheitsmechanismus.
3. Lade die Munition gemäß den Anweisungen des Herstellers.
4. Zielen und schießen, während du sicherstellst, dass die Umgebung frei von Gefahren ist.
5. Entlade das Gewehr nach der Nutzung und aktiviere den Sicherheitsmechanismus.

## Entsorgungsanweisungen

- Entsorge das Gewehr und alle dazugehörigen Teile gemäß den lokalen Vorschriften für gefährliche Abfälle.
- Achte darauf, dass alle Munition und gefährlichen Materialien sicher entsorgt werden, um Umweltschäden

zu vermeiden.

## **Kontaktinformationen für weitere Unterstützung**

Für weitere Informationen oder Fragen zu diesem Produkt, wende dich bitte an den Hersteller oder den Händler, bei dem du das Gewehr erworben hast. Sie können dir bei spezifischen Anliegen oder Sicherheitsfragen helfen.

Bitte beachte, dass die Einhaltung dieser Sicherheitshinweise nicht nur für deine eigene Sicherheit, sondern auch für die Sicherheit anderer von größter Bedeutung ist. Schieße verantwortungsbewusst und genieße dein REMINGTON 783 W/Safety.

# Safety Instruction Guide for REMINGTON 783 W/Safety

## Introduction

Thank you for choosing the REMINGTON 783 boltaction rifle. This guide provides essential safety instructions to ensure your safe use of the firearm. Please read this document carefully and keep it for future reference.

## General Safety Guidelines

- Always treat the firearm as if it is loaded.
- Keep the muzzle pointed in a safe direction at all times.
- Do not place your finger on the trigger until you are ready to shoot.
- Ensure the safety is engaged when not in use.
- Store the firearm in a secure location, out of reach of children and unauthorized users.
- Regularly inspect your firearm for any signs of wear or damage.
- Follow all local laws and regulations regarding firearm usage and ownership.

## Specific Safety Precautions for Use

- **Trigger Weight Adjustment:** The REMINGTON 783 features a dropin trigger that is factoryset to 3 lb (1,362 g). It is adjustable from 1.5 lb (681 g) to 4 lb (1,816 g). Ensure that the trigger weight is set according to your comfort and proficiency level.
- **Safety Mechanism:** Familiarize yourself with the safety mechanism before using the firearm. Always ensure that the safety is engaged when the firearm is not in use.
- **Handling:** Always handle the firearm with care and respect. Avoid any actions that may cause an accidental discharge.
- **Environment:** Use the firearm only in designated shooting areas. Be aware of your surroundings and ensure that you have a clear line of sight.
- **Ammunition:** Use only the recommended ammunition for the REMINGTON 783. Using incorrect ammunition can lead to malfunction or injury.

## Instructions for Installation and Usage

### 1. Installation of Trigger:

- Ensure the firearm is unloaded and the safety is engaged.
- Follow the manufacturer's instructions for installing or adjusting the trigger.
- Test the trigger weight adjustment to ensure it meets your specifications.

### 2. Loading the Firearm:

- Open the bolt and visually inspect the chamber to confirm it is clear.
- Load the magazine according to the manufacturer's instructions.
- Insert the magazine into the firearm and close the bolt.

### 3. Firing the Firearm:

- Ensure that you are in a safe position with a clear view of your target.
- Disengage the safety mechanism.
- Aim carefully and pull the trigger smoothly to fire.

### 4. PostUse Care:

- After use, engage the safety mechanism and unload the firearm.
- Clean and maintain the firearm according to the manufacturer's guidelines.

## **Disposal Instructions**

- Dispose of any unused ammunition and firearm components in accordance with local regulations.
- Do not dispose of the firearm in regular waste. Contact local authorities for proper disposal methods.

## **Contact Information for Further Support**

For any safety inquiries or concerns regarding the REMINGTON 783, please contact your local authorized dealer or the manufacturer directly. Ensure that you keep up to date with any recalls or safety updates through official channels.

## **Conclusion**

Your safety is paramount when handling firearms. By following the guidelines and precautions outlined in this document, you can help ensure a safe and enjoyable experience with your REMINGTON 783. Always prioritize safety and responsible usage.

# Instrucciones de Seguridad del Producto:

## REMINGTON 783 W/Safety

### Introducción

Gracias por elegir el rifle de cerrojo Remington Modelo 783. Este manual proporciona pautas de seguridad importantes para garantizar un uso seguro y efectivo del producto. Asegúrate de leer y comprender todas las instrucciones antes de utilizar el rifle.

### Directrices Generales de Seguridad

- Siempre trata el rifle como si estuviera cargado.
- Mantén el rifle apuntando en una dirección segura.
- Nunca apuntes a algo que no estés dispuesto a disparar.
- Mantén el dedo fuera del gatillo hasta que estés listo para disparar.
- Asegúrate de que el área esté despejada antes de disparar.
- Revisa el rifle regularmente para detectar signos de desgaste o daño.

### Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Ajuste del peso del gatillo:** El peso del gatillo se puede ajustar entre 1.5 lb y 4 lb. Asegúrate de que el ajuste se realice de acuerdo con las instrucciones del fabricante.
- **Uso de la seguridad:** Utiliza siempre la función de seguridad cuando el rifle no esté en uso.
- **Almacenamiento:** Guarda el rifle en un lugar seguro y fuera del alcance de los niños.
- **Condiciones climáticas:** No utilices el rifle en condiciones climáticas extremas que puedan afectar su funcionamiento.

### Instrucciones para la Instalación y Uso

#### 1. Instalación del gatillo:

- Asegúrate de que el rifle esté descargado.
- Retira el cerrojo y asegúrate de que no haya municiones en la recámara.
- Sigue las instrucciones del fabricante para instalar el gatillo en la acción del rifle.

#### 2. Ajuste del peso del gatillo:

- Utiliza una herramienta adecuada para ajustar el peso del gatillo a la configuración deseada.
- Realiza pruebas de funcionamiento para asegurarte de que el ajuste sea seguro y efectivo.

#### 3. Uso del rifle:

- Antes de disparar, verifica que el área esté despejada y que no haya personas ni animales en el camino del proyectil.
- Apunta el rifle hacia el objetivo y asegúrate de que el peso del gatillo esté ajustado a tu preferencia.

### Instrucciones de Eliminación

- Cuando ya no necesites el rifle, asegúrate de que esté descargado y deshazte de él de manera responsable.
- Consulta las regulaciones locales sobre la eliminación de armas y municiones.

## **Información de Contacto para Más Soporte**

Para cualquier consulta sobre la seguridad del producto, busca el punto de contacto basado en la UE correspondiente. Asegúrate de tener el número de modelo y la información relevante a mano al comunicarte.

## **Conclusión**

El cumplimiento de estas instrucciones de seguridad es esencial para garantizar un uso seguro del rifle Remington 783. Recuerda siempre actuar con responsabilidad y precaución. Si tienes alguna duda o inquietud, no dudes en buscar asistencia profesional.



# Guide de Sécurité pour le REMINGTON 783 W/Safety

## Introduction

Félicitations pour l'achat de votre REMINGTON 783 W/Safety. Ce fusil à verrou est conçu pour offrir une performance fiable et sécurisée. Il est important de suivre les directives de sécurité pour garantir une utilisation sans danger. Ce guide te fournira des informations essentielles sur la sécurité, l'utilisation et l'entretien de ton produit.

## Directives Générales de Sécurité

- Toujours manipuler le fusil comme s'il était chargé.
- Ne jamais pointer le fusil vers quelque chose que tu ne souhaites pas détruire.
- Assure-toi que le fusil est en sécurité lorsque tu ne l'utilises pas.
- Garde le fusil hors de portée des enfants et des personnes non autorisées.
- Vérifie régulièrement l'état du fusil et de ses composants.

## Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- **Manipulation du Fusil :**
  - Utilise toujours une prise ferme et sécurisée lorsque tu manipules le fusil.
  - Ne jamais forcer le mécanisme du fusil. Si quelque chose semble coincé, demande de l'aide à un professionnel.
- **Sécurité de la Détonation :**
  - Assure-toi que la sécurité est activée lorsque le fusil n'est pas en cours d'utilisation.
  - Ne jamais retirer la sécurité tant que tu n'es pas prêt à tirer.
- **Environnement d'Utilisation :**
  - Utilise le fusil dans des zones désignées pour le tir, éloignées des personnes et des animaux.
  - Vérifie les conditions météorologiques et l'environnement avant de tirer.

## Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

- **Installation :**
  - Suis les instructions fournies pour installer correctement le fusil.
  - Assure-toi que toutes les pièces sont en place et fonctionnent correctement avant d'utiliser le fusil.
- **Réglage du Déclencheur :**
  - Le tir est réglé par défaut à 3 lb (1,362 g). Pour ajuster le poids de tir, consulte le manuel d'utilisation spécifique au déclencheur.
  - Ne modifie pas le déclencheur sans avoir une compréhension claire des implications de sécurité.
- **Utilisation :**
  - Avant chaque utilisation, vérifie que le fusil est propre et en bon état de fonctionnement.
  - Charge le fusil uniquement lorsque tu es prêt à tirer.

## Instructions de Mise au Rebut

- Lorsque tu souhaites te débarrasser de ton fusil ou de ses composants, respecte les réglementations locales concernant la mise au rebut des armes à feu.
- Ne jette jamais un fusil à la poubelle. Contacte un professionnel ou une autorité compétente pour une mise au rebut sécurisée.

## **Informations de Contact pour un Support Supplémentaire**

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de ton produit, n'hésite pas à contacter le point de contact européen compétent. Reste informé des mises à jour et des rappels de sécurité via la plateforme Safety Gate de l'UE.

## **Conclusion**

La sécurité est la priorité absolue lors de l'utilisation de ton REMINGTON 783 W/Safety. En suivant ces directives, tu contribues à garantir une expérience de tir sécurisée et agréable. Rappelle-toi toujours de rester vigilant et de respecter les bonnes pratiques de sécurité.

# Istruzioni di Sicurezza per il Fucile Remington 783 W/Safety

## Introduzione

Benvenuto nella guida di sicurezza per il fucile boltaction Remington Model 783. Questa guida è stata redatta per garantire l'uso sicuro del prodotto e per soddisfare i requisiti del Regolamento Generale sulla Sicurezza dei Prodotti (GPSR) dell'UE. Ti invitiamo a leggere attentamente queste istruzioni prima di utilizzare il prodotto.

## Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di utilizzare il fucile solo in conformità con le istruzioni fornite.
- Verifica sempre che il fucile sia scarico prima di maneggiarlo o di effettuare qualsiasi operazione di manutenzione.
- Conserva il fucile in un luogo sicuro, fuori dalla portata di bambini e persone non autorizzate.
- Utilizza solo munizioni compatibili con il fucile Remington 783.
- Indossa sempre occhiali protettivi e protezioni per le orecchie durante l'uso.
- Segnala eventuali prodotti difettosi o incidenti alle autorità competenti.

## Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Verifica il corretto funzionamento del meccanismo di sicurezza prima di ogni utilizzo.
- Non puntare mai il fucile verso persone o animali, anche se si ritiene che sia scarico.
- Non modificare il fucile o i suoi componenti senza l'assistenza di un professionista qualificato.
- Non utilizzare il fucile in condizioni meteorologiche avverse o in ambienti non sicuri.
- Mantieni sempre il dito fuori dal grilletto fino a quando non sei pronto a sparare.

## Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

### 1. Installazione del Fucile

- Assicurati che il fucile sia scarico.
- Monta il fucile su un supporto stabile o su un banco di lavoro.
- Segui le istruzioni del produttore per l'installazione di eventuali accessori.

### 2. Uso del Fucile

- Regola il peso del grilletto secondo le tue preferenze, da 1.5 lb (681 g) a 4 lb (1,816 g).
- Prima di utilizzare il fucile, esegui un controllo visivo per assicurarti che non ci siano ostruzioni nel caricatore o nella camera.
- Carica il fucile solo quando sei pronto a sparare.
- Utilizza il meccanismo di sicurezza quando il fucile non è in uso.

## Istruzioni per lo Smaltimento

- Segui le normative locali per lo smaltimento di armi e munizioni.
- Non abbandonare mai il fucile in luoghi pubblici o non autorizzati.
- Contatta un professionista qualificato per la dismissione sicura del fucile se non è più necessario.

## Informazioni di Contatto per Ulteriori Supporto

Per domande o preoccupazioni relative alla sicurezza del prodotto, ti invitiamo a contattare il tuo rivenditore

locale o un rappresentante autorizzato della Remington.

Queste istruzioni di sicurezza sono state redatte per garantire un utilizzo sicuro e responsabile del fucile Remington 783. Segui sempre queste linee guida e consulta un professionista in caso di dubbi o domande.

# Sikkerhetsinstruksjoner for REMINGTON 783 W/Safety

## Introduksjon

Takk for at du har valgt REMINGTON 783 W/Safety. Dette er en boltaction rifle designet for sikker og presis bruk. Denne guiden gir viktige sikkerhetsinstruksjoner og retningslinjer for å sikre trygg bruk av produktet.

## Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at våpenet alltid håndteres med forsiktighet.
- Oppbevar alltid våpenet utilgjengelig for barn og uautoriserte personer.
- Bruk alltid beskyttelsesutstyr, som hørselsvern og vernebriller, når du bruker våpenet.
- Les og forstå bruksanvisningen før bruk.
- Kontroller alltid at våpenet er tomt før rengjøring eller lagring.
- Vær oppmerksom på omgivelsene dine og sørg for at du har et klart skuddområde.

## Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

- Juster avtrekkerens vekt i henhold til dine preferanser, fra 1,5 lb (681 g) til 4 lb (1,816 g).
- Sørg for at sikkerhetsmekanismen er aktivert når våpenet ikke er i bruk.
- Unngå å peke våpenet mot deg selv eller andre, selv når det er tomt.
- Bruk kun godkjente ammunisjonstyper som er anbefalt for REMINGTON 783.
- Test alltid sikkerhetsmekanismen før bruk for å sikre at den fungerer som den skal.

## Instruksjoner for installasjon og bruk

### 1. Installasjon av avtrekker:

- Fjern våpenet fra emballasje.
- Sørg for at våpenet er tomt.
- Følg produsentens instruksjoner for å installere avtrekkeren.
- Juster avtrekkerens vekt ved å følge de spesifikke instruksjonene for justering.

### 2. Bruk:

- Hold våpenet med begge hender og sikte mot målet.
- Aktiver sikkerhetsmekanismen når du ikke er klar til å skyte.
- Når du er klar til å skyte, deaktivert sikkerheten og avtrekk forsiktig.
- Etter bruk, aktiver sikkerhetsmekanismen igjen.

## Avfallsinstruksjoner

- Når våpenet ikke lenger er i bruk, sørg for at det er tomt og oppbevar det på en sikker plass.
- Følg lokale forskrifter for avhending av våpen og relaterte komponenter.
- Unngå å kaste våpenet i vanlig søppel; kontakt lokale myndigheter for riktig avhending.

## Kontaktinformasjon for videre støtte

- For spørsmål eller bekymringer angående sikkerhet og bruk av REMINGTON 783, vennligst kontakt din lokale forhandler eller produsentens kundeservice.

## **Avslutning**

Sikkerhet er av største betydning når det gjelder bruk av våpen. Ved å følge disse retningslinjene, kan du bidra til å sikre en trygg og ansvarlig opplevelse med REMINGTON 783 W/Safety. Takk for at du tar sikkerhet på alvor.

# Instrukcja bezpieczeństwa użytkowania karabinu REMINGTON 783 W/Safety

## Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup karabinu REMINGTON 783 W/Safety. Ten przewodnik zawiera istotne informacje na temat bezpiecznego użytkowania, instalacji oraz konserwacji produktu, zgodnie z przepisami Unii Europejskiej w zakresie ogólnego bezpieczeństwa produktów (GPSR). Prosimy o uważne zapoznanie się z poniższymi informacjami, aby zapewnić sobie i innym bezpieczeństwo podczas korzystania z tego wyrobu.

## Ogólne zasady bezpieczeństwa

- Używaj karabinu wyłącznie zgodnie z jego przeznaczeniem.
- Zawsze traktuj broń jako naładowaną, nawet jeśli uważasz, że jest pusta.
- Przechowuj broń w bezpiecznym miejscu, z dala od dzieci i osób nieupoważnionych.
- Zawsze kieruj lufę w bezpiecznym kierunku.
- Używaj odpowiednich okularów ochronnych oraz słuchawek ochronnych podczas strzelania.
- Regularnie sprawdzaj stan techniczny broni i akcesoriów.
- Nie modyfikuj broni bez zgody producenta.

## Specyficzne środki ostrożności podczas użytkowania

- Upewnij się, że mechanizm spustowy jest odpowiednio ustawiony przed każdym użyciem.
- Nie używaj broni, jeśli zauważysz jakiegokolwiek uszkodzenia lub nieprawidłowości.
- Zachowaj ostrożność podczas zmiany ustawienia wagi spustu; pamiętaj, że zbyt niska waga może prowadzić do niezamierzonego wystrzału.
- Podczas transportu broni używaj odpowiednich futerałów, aby zapobiec przypadkowemu wystrzałowi.
- Zawsze informuj innych o tym, że zamierzasz strzelać, aby uniknąć nieporozumień.

## Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

### 1. Instalacja

- Przed pierwszym użyciem zapoznaj się z instrukcją obsługi.
- Sprawdź, czy wszystkie części są obecne i w dobrym stanie.
- Upewnij się, że karabin jest w trybie bezpiecznym przed rozpoczęciem instalacji.

### 2. Użytkowanie

- Aby ustawić wagę spustu, postępuj zgodnie z instrukcjami zawartymi w dokumentacji producenta.
- Użyj odpowiedniej amunicji zgodnej z zaleceniami producenta.
- Przed każdym strzałem upewnij się, że nie ma przeszkód w kierunku strzału.

### 3. Zasady bezpieczeństwa podczas strzelania

- Zawsze strzelaj w wyznaczonym i bezpiecznym miejscu.
- Używaj broni tylko w warunkach, które zapewniają bezpieczeństwo dla Ciebie i innych.
- Po zakończeniu strzelania, oczyść broń i przechowuj ją w bezpiecznym miejscu.

## Instrukcje dotyczące utylizacji

- Utylizuj zużyte lub uszkodzone części zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów niebezpiecznych.

- Nie wyrzucaj broni lub amunicji do śmieci. Skontaktuj się z lokalnymi służbami, aby uzyskać informacje na temat bezpiecznego utylizowania.

## **Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszego wsparcia**

Dla wszelkich pytań dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania karabinu REMINGTON 783 W/Safety, prosimy o kontakt z lokalnym przedstawicielem lub autoryzowanym serwisem. Upewnij się, że masz przy sobie numer modelu i inne istotne informacje dotyczące produktu.

## **Zgłaszanie produktów niebezpiecznych**

- Jeśli zauważysz jakiegokolwiek niebezpieczne cechy produktu, zgłoś to odpowiednim władzom.
- Regularnie sprawdzaj aktualizacje dotyczące wycofań produktów na platformie Safety Gate UE.

Dziękujemy za przestrzeganie powyższych zasad bezpieczeństwa. Twoje bezpieczeństwo jest dla nas priorytetem.



# REMINGTON 783 W/Safety Käyttöohje ja Turvaohjeet

## Johdanto

Tervetuloa REMINGTON 783 W/Safety tuotteen käyttöohjeeseen. Tämä ohje sisältää tärkeitä turvallisuusohjeita ja käyttöohjeita, jotka auttavat sinua käyttämään tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti. Lue tämä ohje huolellisesti ennen tuotteen käyttöä.

## Yleiset Turvaohjeet

- Varmista, että tunnet ja ymmärrät kaikki tuotteen käyttöön liittyvät turvallisuusohjeet.
- Käytä tuotetta vain sille tarkoitetuissa tarkoituksissa.
- Säilytä tuote turvallisessa paikassa, poissa lasten ulottuvilta.
- Tarkista tuote säännöllisesti vaurioiden varalta ja älä käytä vaurioitunutta tuotetta.
- Ilmoita kaikista vaarallisista tuotteista tai onnettomuuksista viranomaisille.
- Seuraa EU:n Safety Gate järjestelmän ilmoituksia mahdollisista tuotteen takaisinvedoista.

## Erityiset Turvatoimet Käytössä

- Käytä aina suojarusteita, kuten suojalaseja ja kuulosuojaimia, kun käsittelet asetta.
- Varmista, että ase on lukittuna ja tyhjennetty ennen kuin teet säätöjä tai huoltoa.
- Älä koskaan osoita asetta ihmisiä tai eläimiä kohti.
- Varmista, että ympäristö on turvallinen ennen laukaisua.
- Älä käytä tuotetta, jos olet väsynyt tai alkoholin tai huumeiden vaikutuksen alaisena.
- Muista, että tuotteen vetopaino on säädettävissä 1,5–4 lb (681–1816 g). Säädä se vain asiantuntevan henkilön avulla.

## Asennus ja Käyttöohjeet

### 1. Asennus

- Varmista, että kaikki osat ovat mukana ennen asennusta.
- Seuraa valmistajan ohjeita asennuksen aikana.
- Varmista, että kaikki kiinnitykset ovat tiukkoja ja turvallisia ennen käyttöä.

### 2. Käyttö

- Tarkista aina, että ase on tyhjennetty ennen kuin siirryt käyttämään sitä.
- Säädä vetopaino haluamallesi tasolle asiantuntevan henkilön avulla.
- Käynnistä ase turvallisessa ympäristössä, jossa ei ole esteitä tai ihmisiä lähellä.
- Harjoittele turvallista ampumista ja aseiden käsittelyä säännöllisesti.

## Hävittämisohjeet

- Hävitä tuote vastuullisesti ja ympäristöystävällisesti.
- Ota yhteyttä paikallisiin viranomaisiin tai kierrätyspalveluihin saadaksesi ohjeita turvallisesta hävittämisestä.
- Älä hävitä tuotetta tavallisessa kotitalousjätteessä.

## **Lisätietoja ja Tuki**

Jos sinulla on kysymyksiä tai tarvitset lisätietoja, ota yhteyttä tuotteen valmistajaan tai jälleenmyyjään. Kaikki tuotteet on varustettu EU:n mukaisella yhteystiedolla turvallisuuskysymyksiä varten.

Muista, että turvallisuus on ensisijainen asia. Noudata näitä ohjeita varmistaaksesi turvallisen ja tehokkaan käytön.

# Säkerhetsinstruktioner för REMINGTON 783 W/Safety (Pull Weight justerbar 1.54lb)

## Introduktion

Grattis till ditt köp av REMINGTON 783, en boltaction rifle med en dropin trigger och säkerhet. Denna säkerhetsinstruktion är utformad för att säkerställa säker användning av produkten och följer EU:s allmänna produkt säkerhetsförordning (GPSR). Vänligen läs noggrant igenom dessa instruktioner innan du använder produkten.

## Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten enligt tillverkarens anvisningar för att minimera risker.
- Kontrollera att produkten är i gott skick innan användning.
- Förvara produkten utom räckhåll för barn och andra sårbara grupper.
- Rapportera eventuella osäkra produkter eller olyckor till myndigheterna.
- Håll dig informerad om eventuella återkallelser via EU:s Safety Gateplattform.

## Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Kontrollera att säkerhetsmekanismen fungerar korrekt innan du använder vapnet.
- Justera avtryckarvikten till en nivå som du är bekväm med, mellan 1.5 lb och 4 lb.
- Använd alltid skyddsglasögon och hörselskydd vid skytte.
- Sikta aldrig på något du inte avser att skjuta.
- Håll alltid fingret borta från avtryckaren tills du är redo att skjuta.
- Ladda aldrig vapnet förrän du är redo att använda det.
- Säkerställ att vapnet är oladdat när det inte används eller vid transport.

## Instruktioner för installation och användning

- Läs noga igenom användarmanualen som medföljer produkten.
- För att justera avtryckarvikten:
  - Ta bort lådan från vapnet.
  - Följ instruktionerna i manualen för att justera skruvarna på avtryckaren.
  - Sätt tillbaka lådan på vapnet och kontrollera att avtryckaren fungerar korrekt.
- Utför alltid en säkerhetskontroll av vapnet innan och efter användning.

## Avfallsinstruktioner

- Kassera alla förpackningar och material på ett miljövänligt sätt.
- Om vapnet inte längre är i bruk, följ lokala föreskrifter för hantering av farligt avfall.

## Kontaktinformation för ytterligare stöd

För frågor eller support angående produkten, vänligen kontakta tillverkaren eller återförsäljaren. Se till att ha produktens modellnummer och serienummer till hands när du kontaktar dem.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du bidra till en säker och effektiv användning av din REMINGTON 783. Tack för att du prioriterar säkerheten!

# Návod k použití a bezpečnostní pokyny pro REMINGTON 783 W/Safety

## Úvod

Gratulujeme k zakoupení pušky REMINGTON 783 W/Safety. Tento návod obsahuje důležité informace o bezpečném používání a údržbě výrobku. Prosím, pečlivě si přečtěte a dodržujte všechny pokyny, abyste zajistili bezpečnost svou i ostatních.

## Obecné bezpečnostní pokyny

- Před použitím výrobku se ujistěte, že rozumíte všem jeho funkcím a mechanismům.
- Udržujte pušku mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Nikdy nezapomeňte na bezpečnostní prvky, jako je pojistka.
- Při používání pušky dodržujte všechny místní zákony a předpisy týkající se vlastnictví a používání zbraní.
- Pravidelně kontrolujte pušku na poškození a opotřebení.
- V případě jakýchkoli pochybností se obraťte na odborníka nebo autorizovaný servis.

## Specifické bezpečnostní opatření při používání

- Před každým použitím zkontrolujte, zda je puška prázdná.
- Nikdy nesměřujte hlaveň pušky na nic, co nechcete zasáhnout.
- Při nabíjení a vybíjení pušky se ujistěte, že se nacházíte na bezpečném místě.
- Používejte pouze doporučené střelivo pro tento model.
- Při nastavování hmotnosti spouště dodržujte pokyny uvedené níže.
- Pokud se puška chová neobvykle, okamžitě přestaňte s jejím používáním a vyhledejte odbornou pomoc.

## Pokyny pro instalaci a používání

### 1. Nastavení hmotnosti spouště:

- Hmotnost spouště lze nastavit v rozmezí 1,5 lb (681 g) až 4 lb (1,816 g).
- Před nastavením se ujistěte, že je puška prázdná a bezpečná.
- Pomocí nástroje nastavte hmotnost spouště na požadovanou hodnotu.
- Po nastavení proveďte test spouště, abyste se ujistili, že funguje správně.

### 2. Údržba:

- Pravidelně čistěte pušku podle pokynů výrobce.
- Zkontrolujte všechny pohyblivé části a ujistěte se, že nejsou znečištěné nebo poškozené.
- Udržujte pušku v suchu a na bezpečném místě.

### 3. Skladování:

- Ukládejte pušku na bezpečném místě, mimo dosah dětí a neoprávněných osob.
- Používejte zámek na pušku nebo bezpečnostní skříňku pro zvýšení ochrany.

## Pokyny pro likvidaci

- Při likvidaci pušky se ujistěte, že je prázdná a bezpečná.
- Dodržujte místní předpisy o likvidaci zbraní a nebezpečných materiálů.
- Pokud si nejste jisti, jak správně zlikvidovat pušku, obraťte se na odborníka nebo místní úřady.

## **Kontaktní informace pro další podporu**

Pro jakékoli dotazy nebo obavy ohledně bezpečnosti výrobku se obraťte na autorizovaný servis nebo výrobce. Ujistěte se, že máte k dispozici všechny potřebné informace, včetně modelu a sériového čísla pušky.

Děkujeme, že jste si vybrali REMINGTON 783 W/Safety. Dodržováním těchto pokynů zajistíte bezpečné a efektivní používání vaší pušky.